INTERNATIONAL STANDARD

ISO 20607

First edition
2019-06

Safety of machinery — Instruction handbook — General drafting principles

Sécurité des machines — Notice d'instructions — Principes rédactionnels généraux

Reference number
ISO 20607:2019(E)

© ISO 2019

COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2019

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Fax: +41 22 749 09 47
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword ... **iv**
Introduction ... **v**
1 Scope ... **1**
2 Normative references ... **1**
3 Terms and definitions ... **1**
4 Principles and general information ... **2**
4.1 General ... 2
4.2 Target group for the instruction handbook ... 2
4.3 Information needs ... 3
4.4 Comprehensible terminology and wording ... 3
4.5 Presentation of the instruction handbook ... 3
4.6 Information from component or subsystem suppliers ... 4
4.7 Legibility ... 4
4.8 Warnings, hazard and safety symbols used in the instruction handbook ... 4
4.9 Structuring ... 4
4.10 Residual risks ... 4
4.10.1 General ... 4
4.10.2 Signals and warning devices provided with the machine ... 4
4.11 IT security vulnerabilities ... 5
5 Content and structure of the instruction handbook ... **5**
5.1 General ... 5
5.2 Instruction handbook content ... 6
5.2.1 Basic parts of an introduction handbook ... 6
5.2.2 Safety ... 7
5.2.3 Machine overview ... 8
5.2.4 Transportation, handling and storage ... 9
5.2.5 Assembly, installation and commissioning ... 9
5.2.6 Original equipment manufacturer settings ... 10
5.2.7 Operation ... 10
5.2.8 Product or capacity changeover ... 11
5.2.9 Inspection, testing and maintenance ... 11
5.2.10 Cleaning and sanitizing ... 12
5.2.11 Fault finding/troubleshooting and repair ... 13
5.2.12 Dismantling, disabling and scrapping ... 13
5.2.13 Documents and drawings ... 13
5.2.14 Index ... 14
5.2.15 Glossary ... 14
5.2.16 Annexes ... 14
6 Language and formulation/style guide ... **14**
6.1 General ... 14
6.2 Language version(s) ... 14
6.3 Formulation guidance for instructions ... 14
6.4 Simple wording for instructions ... 15
6.5 Warnings ... 15
7 Forms of publication ... **16**
Annex A (informative) **Correspondence between ISO 12100:2010, 6.4, and this document** ... **17**
Annex B (informative) **Presentation and formatting** ... **18**
Annex C (informative) **Recommendations for writing instructions** ... **21**
Bibliography ... **24**

© ISO 2019 – All rights reserved